



孙海平在介绍刘翔的备战情况 新华社记者 廖宇杰 摄

备战室内赛才一周

“新年以来，刘翔的训练精力是四六开吧，六成为奥运会做准备，四成准备室内赛，”孙海平告诉记者，“从上周开始，我们才全力备战瓦伦西亚的比赛。”

备战，主要的“靶子”就是罗伯斯，这位古巴小将，今年很早就进入了室内赛的竞争状态，并且还跑出了7秒33的60米栏历史第二好成绩。“我们的备战，主要也就是根据他的情况进行的，因为刘翔室内赛的最好成绩是7秒42，这次去，我们必须争取最大的可能，将最好成绩提高一点，也就是说，最起码得跑个7秒41才算完成任务。”

刘翔自己曾说，要在室内赛中击败罗伯斯，得有“额头碰到天花板”的运气才行，但对于创造自己的最好成绩，孙海平还是很有信心的，他举了个例子，“我们有一个平均值可以参考，从发令枪响到开始跨第一个栏，在2秒55以内就比较好，出了这个范围就算比较差，刘翔目前在2秒50-55之间，算是比较好的！”

罗伯斯刺激了刘翔

嘴上说室内赛跑不过罗伯斯，但罗伯斯频频跑出好成绩，还是刺激到了好胜的刘翔，孙海平昨天“揭露”说：“刘翔目前的比赛欲望非常强！”

“往年的这个时间，我们都在比赛，但今年则需要等到3月8日才能开始，他今年一场都还没跑过，一直在训练，”孙海平说，“训练多了，也自然渴望参赛检验一下。”

冯树勇介绍说：“这次去欧洲，我们比往年都出发得早一些，北京虽然可以直飞马德里，但长途飞行毕竟很累，刘翔可以去适应一下跑道，多训练个三四天。”

刘翔目前还当选了新一届全国政协委员，不过，为了比赛，他这次可以不用参加政协会议。“我们也问了，是否一定要参加政协会议，答复说，运动员特殊情况特殊对待。”孙海平说，所以，刘翔的室内世锦赛之旅不会受到影响。

刘翔对手只有罗伯斯

不过，室内世锦赛再重要，也不及奥运会，孙海平说，无论结果如何，刘翔更需

出征室内世锦赛

刘翔目标：超越7秒42

明天，中国田径队将出征在瓦伦西亚举行的室内田径世界锦标赛，田管中心昨天也召开了发布会，由总教练冯树勇和刘翔教练孙海平通报了刘翔的准备情况。“他现在参赛的欲望很强烈！”孙指导说，“我们的计划是，让刘翔跑出他最好的成绩，也就是说，最起码得超过他之前的60米栏的最佳成绩7秒42，达到7秒41才算！”

要关注的东西不变，还是奥运会。“我们不能为了室内赛，就来拼命练前半程，而破坏了整体节奏，其实，今年在室外，我们会拿出比往年更好的成绩来！”他信誓旦旦地告诉记者。

“罗伯斯是很强，但室内赛跟室外赛还是有区别的，”孙海平对这位对手的突飞猛进并不慌张，“当年杰克逊室内跑7秒30，但他室外也就12秒91，假如完全按照他室内的成绩来推算，他的室外应该是12秒85左右——人啊，整体能量、整体节奏，到了某个高度之后，都是恒定的，打乱了，只能减慢，不会加快。”

不过，孙海平认为，今年基本上也就是刘翔和罗伯斯双雄争霸了。

姚明式受伤要杜绝

就在近日，中国体育的另一个代表性人物姚明严重受伤，预计将告别本赛季，冯树勇昨天也特别强调，将严格杜绝姚明式的“疲劳伤病”出现。“参加室内世锦赛，一天之内要跑三枪，上午预赛，下午复赛，晚上决赛，尤其是半决赛跟决赛之间只间隔两个小时，抛开采访、做

准备活动、休息只能找个地方调整20分钟左右，这么累，更要注意。”

“我看报道说，姚明是陈旧性的、疲劳性的骨折，这种伤病，田径上也出现过，长期不合理的、局部的负担过重，容易导致这样的伤病，特别是田径的径赛，在很多训练时，强度甚至比比赛还要大很多，任何一个教练员和运动员都不能保证百分百不受伤，但需要把危险降到最低。”冯树勇说，“我们

历来就很重视这个问题，为备战的队伍配备了三十来个医生，重点运动员更是有保障，像刘翔就有两个医生。”

不仅如此，前一阶段，田径队甚至还为刘翔请了一名美国医生帮忙做康复。“医生一方面是治疗，一方面是帮助恢复，还有更重要的一方面，是进行医务监控。”冯树勇说。监控的内容，不仅仅是正式训练的内容，还包括训



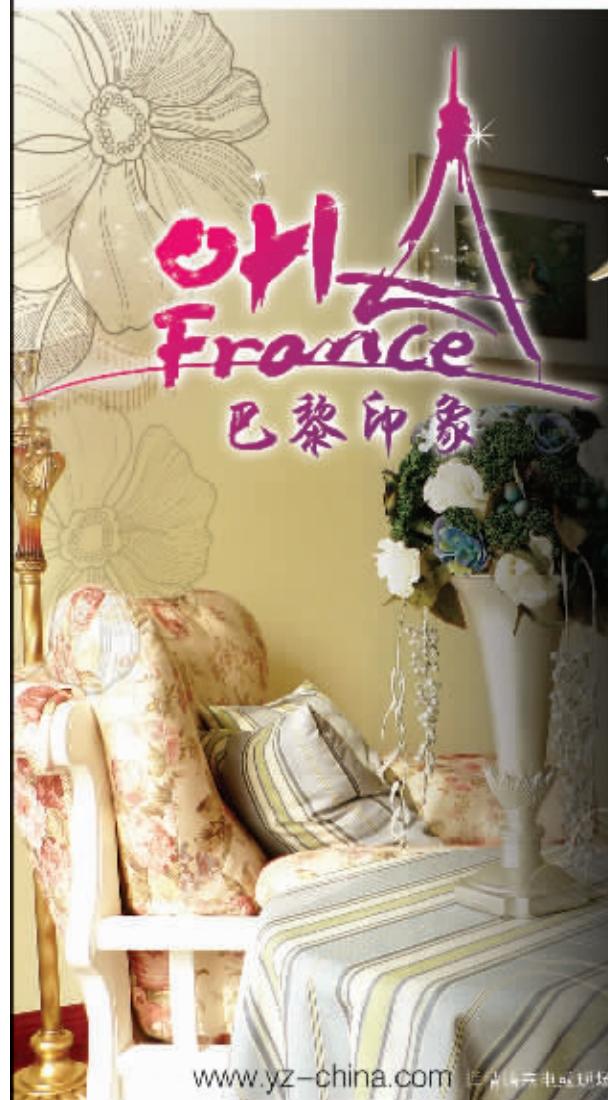
练前的准备活动，以及训练后的整理活动，“像整理活动，现在都要求教练员盯到完全结束才能离开。”

孙海平也表示，刘翔的训练计划比较科学，“我们没有通过针灸等方式来调节他的身体，都是靠合理的训练安排来完成。”

特约记者 风廉

中国新贵阶层完美生活
City elite main current life

元洲装饰
YUANZHOU DECORATION
中/国/品/牌/500/强



元洲环球设计之旅

地 点: 金丝利喜来登大酒店5楼江海缘厅

(南京市汉中路169号)

时 间: 2008年3月1日(周六)13:30

- [2008国际家居流行风尚发布] 元洲集团华东大区研发中心总监、旅法设计师: 葛超群
- [家装“易”居环境解析] 中国知名人居环境学大师: 刘一本
- [2008新家装全接触] 北京元洲集团南京分公司总经理: 徐国强

热点小区: 龙凤玫瑰园 / 滨江奥城 / 星雨华府 / 御水湾
西堤国际 / 拉德芳斯 / 万达华府 / 渤宫 / 香山美墅
托乐嘉 / 长江路9号 / 尚东区 / 君悦·城市花园.....
(诚邀业主持户型图莅临现场, 元洲精英设计师为您全面解析)

www.yz-china.com 咨询电话或现场咨询元洲设计师

上百套设计案例供您鉴赏

活动现场幸运大抽奖

北京元洲装饰集团南京公司

| 地址: 南京市新街口国贸中心7层 电话: 84711660 84700383-828